



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

澳門特別行政區海關
統一管理制度的普通的專業或職務能力評估對外開考
第一職階二等高級技術員（電子及通訊範疇）

Concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum, externo, do regime de gestão uniformizada, nos Serviços de Alfândega da RAEM, para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão (área de electrónica e comunicação)

准考人應考須知 — 知識考試（筆試）
Instruções sobre a prova para os candidatos admitidos –
Prova de conhecimentos (prova escrita)

1. 一般須知

Observações gerais

- 1.1 知識考試（筆試）於 2024 年 5 月 19 日下午 3 時舉行，作答時間為 3 小時；

A prova de conhecimentos (prova escrita) será realizada no dia 19 de Maio de 2024, pelas 15H00, com a duração de 3 horas;

- 1.2 考試地點為澳門保安部隊高等學校分教處 - 友誼巷（新口岸）一樓之課室，考試地點大門於下午 2 時 30 分開啟並於下午 3 時準時關閉，准考人逾時不得進入並自動被除名；

A prova terá lugar na sala do 1.º andar da Extensão da Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, sita na Travessa da Amizade (NAPE). O portão do local de realização da prova será aberto às 14H30 e fechado exactamente às 15H00. Não é permitida a entrada de candidatos depois dessa hora, sendo os mesmos excluídos automaticamente;

- 1.3 准考人必須攜帶以下物品前往考試地點：

Os candidatos devem trazer para o local de realização da prova:

- 澳門特別行政區永久性居民身份證或澳門特別行政區護照正本，未能出示上述有效的實體證件者將被除名；



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

Original do Bilhete de Identidade de Residente Permanente da RAEM ou do Passaporte da RAEM. Se o candidato não apresentar o documento de identificação físico e válido acima mencionado, será excluído;

- 文具：藍色或黑色原子筆，不允許使用鉛筆或塗改液，現場不會供應文具；

Material de escritório: esferográficas azuis ou pretas, é proibido utilizar lápis ou tinta correctora. Nos locais onde se realizará a prova não serão fornecidos esses materiais;

- 1.4 不接受任何更改考試地點或時間之申請，各准考人均不得於非指定的地點及時間進行考試。准考人無論因任何理由缺席考試，均被除名及不得補考；

Não se aceitam pedidos de mudança do local da prova e/ou hora. Não será permitido aos candidatos realizar a prova fora do horário e do local indicados. Os candidatos serão excluídos e não haverá segunda chamada, seja qual for o motivo alegado para justificar a falta;

- 1.5 在知識考試中得分低於 50 分者將被淘汰；

Consideram-se excluídos os candidatos que obtenham classificação inferior a 50 valores na prova de conhecimentos;

- 1.6 准考人如需“出席證明”，可在考試前向監考人員提出要求。

Caso o candidato necessite de “Certidão de Presença”, pode solicitá-lo aos vigilantes antes do início da prova.

2. 紀律

Disciplina

- 2.1 准考人不可在考室內進食（包括咀嚼香口膠）；經向監考人員提出要求及獲准許後，可以飲用自備的水；

Não é permitido comer nas salas onde se realiza a prova (incluindo mascar pastilhas) mas é permitido beber água, após ter solicitado ao vigilante e com a autorização do mesmo;

- 2.2 考試期間，准考人僅可參閱開考通告考試範圍內所列之法例（有關法例



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

的文本中，除原文外，不得有另外的文字標註或附有任何註釋）。不得使用任何含非考試範圍內所指法律文本的其他資料、刊物、文件、書本或法例彙編，亦不得使用電子設備、其他參考書籍或資料；

Durante a prova, os candidatos apenas é permitida a consulta da legislação referida no programa do aviso de concurso (na sua versão original, sem anotações e sem qualquer nota ou registo pessoal), não podem consultar outras informações, publicações, documentos, livros ou compilações de legislação que contenha legislação que não seja incluída no programa, sendo também proibido o uso de qualquer equipamento electrónico, incluindo calculadora, ou a consulta de livros ou outros dados de referência;

- 2.3 考試時嚴禁以任何形式與其他准考人交談，如抄襲或企圖抄襲他人答案、又或協助其他准考人抄襲答案等，任何作弊事實明確者，均會被除名；

Durante a prova, é proibido comunicar, por qualquer forma, com os restantes candidatos. Os candidatos que copiem ou tentem copiar as respostas dos outros candidatos ou que facilitem a outros candidatos a cópia das suas respostas ou que cometam expressamente qualquer outra fraude, serão excluídos;

- 2.4 准考人如行為不檢或擾亂考試秩序，會被除名；

Se os candidatos não se comportarem de forma correcta ou perturbarem a ordem da prova, serão excluídos;

- 2.5 考試時禁止使用計算機或任何其他電子器材；

Durante a realização da prova, é proibido utilizar máquina calculadora ou quaisquer aparelhos electrónicos;

- 2.6 不得撕去試卷、答題紙及草稿紙的任何分頁；違者，監考人員會作記錄，交典試委員會其後作議決。

Não é permitido tirar nenhuma página do enunciado, folhas de resposta e papel de rascunho; se acontecer, o vigilante vai registar o facto para posterior decisão do júri.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

3. 開始考試前

Antes do início da realização da prova

- 3.1 建議准考人提早到達指定考試地點，以便查閱考室位置及座位編號；

Sugere-se aos candidatos que se apresentem no local de realização da prova antecipadamente para consultarem a localização da sala da prova e o número do lugar;

- 3.2 准考人必須按照監考員指示就座；

Os candidatos devem sentar-se conforme o lugar indicado pelo vigilante;

- 3.3 准考人桌上只可放置原子筆，身份證明文件應放置於桌上當眼處，以便監考人員核對，未能出示身份證明文件者不得參加考試並被除名；

Os candidatos só podem ter sobre a mesa esferográficas e o documento de identificação, que deve ser colocado na mesa em local bem visível para facilitar a verificação pelos vigilantes. Os candidatos que não apresentem o documento de identificação não podem prestar a prova e serão excluídos;

- 3.4 除上述第2.2及3.3項所指物品外，其餘個人物品必須放置在座椅下方；

Para além dos objectos indicados nos pontos 2.2 e 3.3, os restantes objectos pessoais devem ser colocados debaixo da cadeira;

- 3.5 准考人不應攜帶手提電話或其他電子通訊設備進入考室。如攜帶有關設備，須把它關掉（包括預設的響鬧功能），又或先把手提電話或電子通訊設備的電池取出，以確保不會發出提示信號（聲響／閃光／震動）。考試進行中，倘手提電話或電子通訊設備發出信號，監考人員會記錄相關資料，並交典試委員會其後作議決。

Os candidatos não devem levar o telemóvel ou outros equipamentos de comunicação electrónicos para a sala da prova. Se os candidatos pretenderem levá-los, devem, os mesmos, ser colocados no estado de desligado (incluindo a função de pré-alarme), ou devem antecipadamente retirar a bateria do telemóvel ou dos equipamentos de comunicação electrónicos, para garantir que não emitem nenhuns sinais (som/luz/vibração). Durante a prova, caso o telemóvel ou equipamentos de comunicação electrónicos emitam qualquer sinal, o vigilante vai registar o facto para posterior decisão do Júri.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

- 3.6 監考人員核實准考人身份時，可要求准考人（倘配戴口罩）暫時除下口罩以確認身份。如准考人拒絕除下口罩確認身份，將會被除名。

Para verificar a identidade do candidato, o vigilante pode exigir que o candidato remova temporariamente a máscara para confirmar a identidade.

O candidato que recusar, não permitindo ser identificado, será excluído.

4. 派發試卷及答題紙

Distribuição dos enunciados e folhas de resposta

- 4.1 准考人獲發試卷及答題紙後，須核實試卷與答題紙頁數。如頁數不正確，應立即向監考人員指出；

Depois de serem distribuídos os enunciados, os candidatos devem verificar as folhas dos enunciados, caso verifiquem que o número das folhas não esteja certo, devem informar imediatamente o vigilante;

- 4.2 須注意監考人員宣讀的考試規則或注意事項；

Devem prestar atenção à leitura que o vigilante irá fazer das regras ou observações sobre a prova;

- 4.3 准考人必須使用藍色或黑色原子筆在答題紙指定位置清晰填寫姓名及身份證編號，及在試卷封面指定位置清晰寫上姓名及准考人編號；

Os candidatos devem preencher nos espaços destinados da folha de resposta o nome e n.º do BIR; e da folha de rosto dos enunciados o nome e número da candidato, de modo legível, com esferográfica azul ou preta;

- 4.4 未有指示前，准考人不得翻閱試卷。

Os candidatos não podem folhear os enunciados sem ter recebido instruções para o efeito.

5. 考試進行中

Durante a realização da prova

- 5.1 監考人員會將考試確實的開始時間及完結時間寫在白板上或顯示於考室當眼位置，並在考試結束前 30 分鐘提醒准考人有關的考試剩餘時間；

A hora exacta de início e termo da realização da prova, serão escritas pelo



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

vigilante no quadro branco ou indicadas em local visível, sendo os candidatos avisados 30 minutos antes do fim da prova;

注意：考室內未必備有時鐘，准考人應帶備手錶以計算考試時間。但亦須特別注意，“智能手錶”屬於上述 3.5 項所提及之電子通訊設備，必須按照該項之處理程序，嚴格執行；

Nota: É provável que não haja relógio na sala da prova, os candidatos devem trazer relógio de pulso para ver as horas e calcular o tempo para a realização da prova. Devem prestar atenção ao uso de “relógio inteligente”, sendo que o mesmo é considerado um dos equipamentos de comunicação electrónicos constantes no ponto 3.5, pelo que deve ser seguido rigorosamente o procedimento estipulado nesse ponto;

- 5.2 准考人如對考卷內容存有疑問，可於考試開始後 30 分鐘內向監考人提出。考試開始 30 分鐘後監考人員不會回答任何關於試題的問題，准考人須自行解題及作答；

Em caso de dúvidas sobre os enunciados, o candidato poderá apresentá-las ao vigilante dentro de 30 minutos a contar do início da prova, após este prazo, o vigilante não vai poder responder a qualquer questão sobre a prova, os candidatos devem responder por si próprios;

- 5.3 如准考人需領取額外的答題紙或草稿紙，須舉手通知監考人員；
Caso o candidato necessite de folhas de resposta ou rascunho adicionais, deve levantar o braço para informar o vigilante;
- 5.4 如准考人在考試中途需前往洗手間，須舉手通知監考人員，並按情況在監考人員的安排下，由相關人員陪同前往，且不可攜帶手提電話或電子設備；

O candidato, caso necessite de ir à casa de banho durante a prova, deve levantar o braço e manifestar a sua pretensão ao vigilante e será acompanhado pelo respectivo vigilante para o efeito consoante a situação e disponibilidade, mas sempre sem telemóvel ou equipamentos electrónicos;

- 5.5 如需在座椅下方拿取任何物品，事前須舉手向監考人員提出要求及獲准許後，才可拿取；



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

O candidato, caso necessite de retirar qualquer artigo debaixo da cadeira, deve antecipadamente levantar o braço para apresentar o pedido ao vigilante, e só depois retirá-lo após a respectiva autorização;

- 5.6 如准考人提前完成考試，亦須於指定時間內（即開考 10 分鐘後至考試完結前 10 分鐘）舉手示意，並須經監考人員收回試卷、答題紙及草稿紙後，方可離開考室；

O candidato que tenha concluído a sua prova antes do tempo previsto, só pode levantar o braço e manifestar a pretensão de deixar a sala da prova no tempo indicado (isto é, no período compreendido entre 10 minutos depois do início da prova e 10 minutos antes do termo da prova), e só pode sair da sala da prova após a recolha dos seus enunciados e das folhas de resposta e de rascunho pelo vigilante;

- 5.7 開考後不得離開考室，身體不適除外。符合上述第 5.6 項的前提下離開後，不得再進入考室；

Após o início da prova, não é permitido sair da sala da prova, excepto em caso de indisposição física. Os candidatos que abandonem a sala da prova por motivos referidos nos pontos 5.6, estão proibidos de regressar à mesma;

- 5.8 准考人除於試卷及答題紙的首頁指定的位置填寫個人資料外，不得於試卷及答題紙其他位置記錄或標示任何能識別准考人身份的資料，如姓名、身份證編號、准考人編號或簽署等；

O candidato apenas pode preencher dados de identificação pessoal na capa das folhas de resposta no local a eles destinado, não podendo pôr qualquer outra indicação tal como **nome, n.º do BIR, n.º de candidato, assinatura** ou outros dados que o identifiquem em nenhum outro local das folhas de resposta;

- 5.9 考試時必須使用藍色或黑色原子筆作答，不可使用任何改錯產品，更改答案時，僅可刪劃原本的答案，並重新寫上新答案；

Para prestar a prova, o candidato deve utilizar canetas esferográficas azuis ou pretas para responder às perguntas, não sendo permitido apagar, e para corrigir a resposta apenas pode rasurar e escrever de novo a resposta;



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

- 5.10 沒有在試卷指定位置填寫答案，將視為無效並不予計分；

Caso não preencha as respostas no local indicado do enunciado, as respostas são consideradas sem efeito e não será concedida qualquer pontuação;

- 5.11 當考試時間結束，監考人員宣佈“停止作答”時，准考人必須立即停止作答並將筆放在桌上，違反停筆指示者，監考人員會將作記錄，並交典試委員會其後作議決；

O candidato deve parar de responder imediatamente à prova e colocar a caneta esferográfica em cima da mesa no momento em que o vigilante anunciar o fim do tempo da prova e der ordem para parar de responder. Se o candidato não respeitar a referida instrução, o vigilante irá registar o facto para posterior decisão do Júri;

- 5.12 考試完畢，監考人員收回所有准考人的試卷、答題紙及草稿紙，有關程序需時，准考人須待監考人員的指示，方可離開考室；

No fim da prova, os vigilantes irão recolher os enunciados, as folhas de resposta e de rascunho de todos os candidatos. Como o respectivo procedimento requer algum tempo, os candidatos devem aguardar na sala e só podem sair da sala após as instruções dos vigilantes;

- 5.13 不得將試卷、答題紙及草稿紙帶離考室，違者會被除名。

Não é permitido levar os enunciados e as folhas de resposta e de rascunho para fora da sala da prova, sob pena de o candidato ser excluído.

6. 考試在惡劣天氣情況下，將作以下安排：

Em situação de mau tempo, adoptam-se as seguintes medidas relativamente às provas :

- 6.1 暴雨或雷暴警告信號：考試如期舉行。

No período em que esteja hasteado o sinal de chuva intensa ou o sinal de trovoadas: A prova realiza-se regularmente, na data e às horas que tinham sido anunciadas.

- 6.2 颱風信號：當下午 1 時後懸掛或仍然懸掛 8 號或更高之熱帶氣旋警告



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海關
Serviços de Alfândega

信號時，取消當日舉行的考試。

Sinal de tempestade tropical: Se o sinal n.º 8 ou de grau superior for içado, ou continuar içado após as 13H00, será cancelada a realização da prova nesse dia.

6.3 延期安排：倘出現上述因素，有關重新舉行考試的具體安排將另行公佈。

Dispositivo de adiamento da prova: Caso se registem as situações acima mencionadas, a nova data para a realização da prova será anunciada em tempo oportuno.

7. 最終裁決

Decisão final

7.1 違反本須知的規定者，由典試委員會按規定的後果進行裁決。

Em caso da infracção de qualquer regra das presentes instruções, será tomada a decisão pelo júri conforme as consequências definidas pelas regras.

7.2 如未列明違反規定的後果，典試委員會擁有最終處理的決定權，包括把違反者除名。

Em caso da infracção de qualquer regra das presentes instruções para a qual não está prevista a sanção, cabe ao júri a decisão final, podendo o infractor até ser excluído.

二零二四年五月二日於海關

Serviços de Alfândega, aos 02 de Maio de 2024

典試委員會：

O Júri:

主席

O Presidente

何嘉華

科技設施及設備處處長

Ho Ka Wa

Chefe da Divisão de Instalações e Equipamentos Tecnológicos



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海 關
Serviços de Alfândega

委員
O Vogal

盧奮
顧問高級技術員
Lou Fan
Técnico superior assessor

委員
A Vogal

謝文蘭
顧問高級技術員
Che Man Lan
Técnica superior assessora